

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Laczkóné Spilák Krisztina (1029 Budapest, Péch Antal u. 13.) által képviselt Asahi Chemical Europe s.r.o. (160 00 Prága 6 - Vokovice, Luzná 591/4., Csehország) ügyfélnek** a **KEMPPI** növénykondicionáló készítmény forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság a **KEMPPI** növénykondicionáló készítmény forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét az alábbiak szerint adja ki:

1. A készítmény kereskedelmi neve: KEMPPI

2. A készítmény típusa: növénykondicionáló készítmény

3. Gyártó: OAT Agrio Co. Ltd.

101-0052 Tokyo, Chiyoda-ku, Kanda Ogawa – machi 1-3-1.
Japán

Engedélyes: Asahi Chemical Europe s.r.o.

160 00 Prága 6 - Vokovice, Luzná 591/4.
Csehország
statisztikai számjel: CZ 29029929

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok: makro-, mezo- és mikroelem vegyületek, EDTA kelátképző, glükóz, szacharóz, borostyánkősav, citromsav, almasav, adalékanyagok, víz

Előírt minőségi feltételek

küllem: zöld színű, szagtalan, víznél viszkózusabb folyadék

Paraméter		Érték	megengedett eltérés
pH (eredeti anyagban)		1,3	± 0,5
sűrűség (kg/dm ³)		1,33	± 0,1
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	45,0	
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	13,0	
N tartalom (m/m%)		8,0	± 0,4
NO ₃ -N tartalom (m/m%)		2,5	± 0,4
szerves N tartalom (m/m%)		5,5	± 0,4

P ₂ O ₅ tartalom (m/m%)		3,0	± 0,4
K ₂ O tartalom (m/m%)		3,0	± 0,4
CaO tartalom (m/m%)		1,0	± 0,2
MgO tartalom (m/m%)		2,0	± 0,5
B tartalom (m/m%)		0,1	± 0,02
Cu tartalom (m/m%)		0,05	± 0,01
Fe tartalom (m/m%)		0,4	± 0,08
Mn tartalom (m/m%)		0,7	± 0,14
Mo tartalom (m/m%)		0,1	± 0,02
Zn tartalom (m/m%)		0,05	± 0,01
As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0	
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0	
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0	
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0	
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0	
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0	
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0	
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0	
Fekál coliform (db/ml)	legfeljebb	10	
Fekál streptococcus (db/ml)	legfeljebb	10	
Pseudomonas aeruginosa (db/ml)	legfeljebb	10	
Salmonella sp. (db/2 x 10 ml)	legfeljebb	0	
Humán parazita bélféregpete (db/100 ml)	legfeljebb	0	

5. Felhasználható:

Alma ültetvényekben a színeződés és a tárolhatóság javítására, a tervezett betakarítás előtt 5, 3 és 1 héttel, 1 l/ha mennyiségben, 400-1000 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján

6.1. GHS piktogram:



6.2. Figyelmeztetés: Veszély

6.3. Figyelmeztető H-mondatok:

H290	Fémekre korrozív hatású lehet.
H315	Bőrirritáló hatású.
H318	Súlyos szemkárosodást okoz.

6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:

P102	Gyermekektől elzárva tartandó.
P234	Az eredeti edényben tartandó.
P264	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
P270	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
P280	Védőkesztyű, védőruha, szemvédő, arcvédő használata kötelező.
P302 + P352	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.

P305+P351+P338	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
P308 + P313	Expozíció vagy annak gyanúja esetén: orvosi ellátást kell kérni.
P332 + P313	Bőrirritáció esetén: orvosi ellátást kell kérni.
P362+P364	A szennyezett ruhát le kell vetni és az újbóli használat előtt ki kell mosni.
P390	A kiömlött anyagot fel kell itatni a körülvevő anyagok károsodásának megelőzése érdekében.
P501	A tartalom/edény elhelyezése: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

6.5. Kiegészítő veszélyességi információk:

EUH 208 Réz nitrát trihidrátot tartalmaz. Allergiás reakciót válthat ki.

6.6. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

6.7. Elsősegély nyújtási eljárás:

Fertőzés, allergiás megbetegedés, mérgezés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani. Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

7. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem jelölésköteles.

9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság

9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 5 literes HDPE vagy PET kanna

9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

9.3. Tárolási körülmények: száraz, fagymentes, 5-35 °C közötti hőmérsékletű, jól szellőző, napsütéstől, sugárzó hőtől védett, fedett helyen. Nem tárolható együtt élelmiszerekkel, itallal és takarmánnyal.

9.4. Eltarthatóság ideje: eredeti, zárt csomagolásban 3 év

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310520

11. Egyéb előírások: -

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat

12. Az engedély érvényessége: 2028. június 19.

Az engedélyezési eljárás díja 100.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható.

A keresetlevelet a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságnak címezve a jelen végzés közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

INDOKOLÁS

A határozat indokolás része nem nyilvános.

Budapest, 2018. június 19.

dr. Oravecz Márton
elnök
nevében és megbízásából

Jordán László
igazgató

P.H.

Kapja:

1. Laczkóné Spilák Krisztina (1029 Budapest, Péch Antal u. 13.)
2. Asahi Chemical Europe s.r.o. (160 00 Prága 6 - Vokovice, Luzná 591/4., Csehország)
3. Irattár



Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ +36 (1) 309 1000

E-mail: tea.registration@nebih.gov.hu

portal.nebih.gov.hu

Engedélyokirat száma: 04.2/640-2/2018

**FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI
ENGEDÉLYOKIRAT**

1. A készítmény kereskedelmi neve: *KEMPPI*

2. A készítmény típusa: növénykondicionáló készítmény

3. Gyártó: OAT Agrio Co. Ltd.

101-0052 Tokyo, Chiyoda-ku, Kanda Ogawa – machi 1-3-1.
Japán

Engedélyes: Asahi Chemical Europe s.r.o.

160 00 Prága 6 - Vokovice, Luzná 591/4.

Csehország

statisztikai számjel: CZ 29029929

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok: makro-, mezo- és mikroelem vegyületek, EDTA kelátképző, glükóz, szacharóz, borostyánkősav, citromsav, almasav, adalékanyagok, víz

Előírt minőségi feltételek

küllem: zöld színű, szagtalan, víznél viszkózusabb folyadék

Paraméter		Érték	megengedett eltérés
pH (eredeti anyagban)		1,3	± 0,5
sűrűség (kg/dm ³)		1,33	± 0,1
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	45,0	
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	13,0	
N tartalom (m/m%)		8,0	± 0,4
NO ₃ -N tartalom (m/m%)		2,5	± 0,4
szerves N tartalom (m/m%)		5,5	± 0,4
P ₂ O ₅ tartalom (m/m%)		3,0	± 0,4
K ₂ O tartalom (m/m%)		3,0	± 0,4
CaO tartalom (m/m%)		1,0	± 0,2
MgO tartalom (m/m%)		2,0	± 0,5
B tartalom (m/m%)		0,1	± 0,02
Cu tartalom (m/m%)		0,05	± 0,01

Fe tartalom (m/m%)		0,4	± 0,08
Mn tartalom (m/m%)		0,7	± 0,14
Mo tartalom (m/m%)		0,1	± 0,02
Zn tartalom (m/m%)		0,05	± 0,01
As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0	
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0	
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0	
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0	
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0	
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0	
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0	
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0	
Fekál coliform (db/ml)	legfeljebb	10	
Fekál streptococcus (db/ml)	legfeljebb	10	
Pseudomonas aeruginosa (db/ml)	legfeljebb	10	
Salmonella sp. (db/2 x 10 ml)	legfeljebb	0	
Humán parazita bélféregpete (db/100 ml)	legfeljebb	0	

5. Felhasználható:

Alma ültetvényekben a színeződés és a tárolhatóság javítására, a tervezett betakarítás előtt 5, 3 és 1 héttel, 1 l/ha mennyiségben, 400-1000 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján

6.1. GHS piktogram:



6.2. Figyelmeztetés: Veszély

6.3. Figyelmeztető H-mondatok:

H290	Fémekre korrozív hatású lehet.
H315	Bőrirritáló hatású.
H318	Súlyos szemkárosodást okoz.

6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:

P102	Gyermekektől elzárva tartandó.
P234	Az eredeti edényben tartandó.
P264	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
P270	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
P280	Védőkesztyű, védőruha, szemvédő, arcvédő használata kötelező.
P302 + P352	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.
P305+P351+P338	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
P308 + P313	Expozíció vagy annak gyanúja esetén: orvosi ellátást kell kérni.
P332 + P313	Bőrirritáció esetén: orvosi ellátást kell kérni.

P362+P364	A szennyezett ruhát le kell vetni és az újbóli használat előtt ki kell mosni.
P390	A kiömlött anyagot fel kell itatni a körülvevő anyagok károsodásának megelőzése érdekében.
P501	A tartalom/edény elhelyezése: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

6.5. Kiegészítő veszélyességi információk:

EUH 208 Réz nitrát trihidrátot tartalmaz. Allergiás reakciót válthat ki.

6.6. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

6.7. Elsősegély nyújtási eljárás:

Fertőzés, allergiás megbetegedés, mérgezés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani. Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

7. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem jelölésköteles.

9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság

9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 5 literes HDPE vagy PET kanna

9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

9.3. Tárolási körülmények: száraz, fagymentes, 5-35 °C közötti hőmérsékletű, jól szellőző, napsütéstől, sugárzó hőtől védett, fedett helyen. Nem tárolható együtt élelmiszerekkel, itallal és takarmánnyal.

9.4. Eltarthatóság ideje: eredeti, zárt csomagolásban 3 év

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310520

11. Egyéb előírások: -

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat

12. Az engedély érvényessége: 2028. június 19.

Budapest, 2018. június 19.

dr. Oravecz Márton
elnök
nevében és megbízásából

Jordán László
igazgató

P.H.